

JCB

Japanese Club of Brisbane
スリスベン日本クラス

NEWS LETTER

2020 年(令和 2 年)3 月号

古本市報告…1 理事会便り…2
餅つき親睦会…1 2020 年度 JCB 会員更新手続き…3
新型コロナウイルス説明会…2 掲示板広告欄など…4,7

Japanese Club of Brisbane Incorporated (JCB)
Office Address: 17/180 Moggill Rd, Taringa, QLD 4068
PO Box: PO Box 1122, Indooroopilly Centre, QLD 4068
Phone: (07) 3870 0360
Email: info@jc-b.com / **Web:** <https://jc-b.com>
Facebook: <https://www.facebook.com/888jcb>
Print Post Number (PP): 424022 / 2021

Office hours

月曜日 - 金曜日 9:00 - 17:00

※土曜日/日曜日/パブリックホリデーは定休

※事務所に御用の際は、必ず前もってご連絡下さい。

補習校のメールアドレスが変更になります。皆様にはご不便をお掛けし大変恐縮ですが、ご理解の程宜しくお願い致します。

旧) h.mitsui@jc-b.com 新) hoshuko@jc-b.com

移行期間：2020年3月4日～2020年4月30日

お早めに新メールアドレスのご登録をお願い致します。

古本市のご報告

2月22日(土)、毎年恒例の補習校の古本市を開催いたしました。

今年は例年以上に多くの皆様に古本を寄付頂き、また、多くの方に足を運んで頂き、例年通りの盛況となりました。

多くの古本が集まりましたので、なるべく多くの皆様にご購入頂くべく、販売を担当するボランティアの方々が、値付けに創意工夫を凝らして頂きました。

お陰様で予想を上回る販売となりました。当日の収益につきましては、補習校の運営に活用させていただきます。

最後になりますが、たくさんの古本を寄付頂きました皆様、当日の販売や準備にご協力頂きました保護者会・おやじの会の皆様には改めてお礼申し上げます。ありがとうございました。

餅つき親睦会

3月29日(日) Mowbray Park, East Brisbane にて 11:00 ~開催を予定しておりましたJCB 餅つき親睦会を延期にさせていただきます。これは現在、世界的に広まっているコロナウイルスの感染や被害をさけるためであります。豪州にも、ブリスベンにも近日、感染が報告されており、それを危惧しての決断であります。

現段階では、ウイルスの拡散やそれに関わる事柄が落ち着くのがいつなのか明確に見当がつかないため延期日の予定は未定とさせていただきます。この餅つき親睦会をお楽しみにされておられた会員の方々には大変申し訳ございませんがご理解とご協力のほど何卒よろしくお願い申し上げます。



新型コロナウイルスの説明会のご案内

昨年度実施された、11月30日(土)開催の医療懇談会は、おかげ様で大盛況に終わりました。そしてこの度、当日ご講演下さった日本国大使館の栗田医務官による「新型コロナウイルスの説明会」を、以下の要領で開催する運びとなりました。

当日は、新型コロナ・ウイルスについて、どのようなウイルスか？ 現状と今後の見通し、予防、罹患した場合の対処法、豪州政府（又はQLD州政府）の対応など、興味深いトピックをお話し頂けます。

日時 2020年3月14日(土) 9:30-10:30
 場所 補習校職員室 (Ward st , Indooroopilly State High School)
 講師 在オーストラリア日本国大使館 参事官/医務官 栗田実 氏
 講演内容 新型コロナウイルスの説明会
 参加費用 無料
 お申込み 3月6日(金)までに JCB 事務所(info@jc-b.com)までご連絡下さい
 ※お子様連れの参加は、講演及び質疑応答の時間に対応できる場合に限り可能です

皆様の奮ってのご参加をお待ちしております。尚、席数に限りがございますので、先着順となります事をご了承ください。

JCB 事務所

理事会便り

2020年度第9回(2月度)の定例理事会は2月18日(火曜日) 6:30-8:00pm、JCB 事務所にて、理事8名出席のもと開催されました。本定例理事会の主な議題は下記のとおりです。

定例理事会の議事録はJCB 事務所にて会員どなたでも閲覧できます。閲覧希望の方は必ず事前に事務所までお知らせください。会員の皆様にはご希望により定例理事会にオブザーバーとしてご参加いただけます。次回理事会3月12日(木曜日)6:30pm、JCB事務所を予定しております。ご希望の方は事前に許可が必要となりますので事務所までお知らせください。

- | | |
|------------------------|--------------------------------|
| 1.新会員承認 | 7.3月餅つき |
| 2.補習校運営委員会定例報告 | 8.予算関係 |
| 3.補習校25周年記念パーティー報告 | 9.年次総会準備 |
| 4.会議室貸出状況 | 10.三井事務員退職に際する新しいスタッフ雇用関連 |
| 5.経費申請承認 | 11.3月31日開催予定のQLD州議会議員との懇談会について |
| 6.コピー機/プリンターのリース契約進捗報告 | 12.新型コロナウイルスに関する説明会について |

2020 年度 JCB 会員更新手続きのお願い

2020 年度の会員更新手続きを行います。2020 年度の年会費は CPI に連動して値上げし、2019 年の CPI (+2.0%) の範囲内である+1.0%相当といたしましたので、ご了承ください。

別付の入会・更新申込書にご記入の上、JCB 事務所まで送付（メール添付、郵送）願います。

新会費については、下記の会費の一覧表でご確認ください。

※会報の E メール受信を希望される場合、会費から \$ 5 引きとなります。

※原則振込みでのお支払いをお願い致します。Reference にフルネームを入力の上、お振込み下さい。

※やむを得ない場合は、小切手、クレジットカードも承りますが、クレジットカードでお支払いの場合は、2 %の手数料が加算されます。

期限：3 月 31 日（火）

ご不明な点がございましたら事務所までお問い合わせください。

ブリスベン日本クラブ

Japanese Club of Brisbane

PO Box 1122, Indooroopilly Centre, QLD 4068

Tel: 07-3870-0360

Email: info@jc-b.com.au

別紙 2

2020 年度 JCB 年会費、賛助費 ※GST 込

種類		入会金	年会費	中途入会会費	合計		
					入会時	中途入会時	更新時
会員	一般会員 個人	\$ 21	\$ 57	\$ 29	\$ 78	\$ 50	\$ 57
	一般会員 家族	\$ 21	\$ 78	\$ 39	\$ 99	\$ 60	\$ 78
	一般会員 個人 65 歳以上の場合	\$ 21	\$ 41	\$ 21	\$ 62	\$ 42	\$ 41
	一般会員 家族 65 歳以上が 1 人 又は 2 人の場合	\$ 21	\$ 62 (6 5 歳以上 1 人) \$ 46 (同 2 人)	\$ 31 (同 1 人) \$ 23 (同 2 人)	\$ 83 (同 1 人) \$ 67 (同 2 人)	\$ 52 (同 1 人) \$ 44 (同 2 人)	\$ 62 (同 1 人) \$ 46 (同 2 人)
	学生会員	\$ 21	\$ 28	\$ 14	\$ 49	\$ 35	\$ 28
サポーター	種類	年間賛助費			更新時		
	法人	\$ 338			\$ 338		
	個人	\$ 21			更新なし		

- ・ 会員は、本会会則に沿って理事会より承認された者を指し、20歳以上の会員は総会において投票する権利及び理事となる資格を有する。
- ・ 一般会員（個人）において、会員申請年度の4月1日に年齢が65歳以上の会員には割引を適用します。
- ・ 一般会員（家族）において、家族内の65歳以上の会員の人数に応じ割引を適用します。
- ・ 一般会員において、会員申請前年度3月31日において80歳以上の会員には、会員申請年度における会費を免除します。
- ・ サポーターは、本会の総会において投票する権利及び理事となる資格を有しない。
- ・ 法人サポーターは、本会の目的を理解し賛同したうえで、本会の目的達成のための活動に可能な範囲で支援を行うと共に、その活動において理事会が認める範囲でホームページや会報への広告掲載、行事への参加や出展などの活動を特別料金により行うことを認める。法人サポーターの更新は認める。
- ・ 個人サポーターは、本会の目的を理解し賛同する学生、ワーキングホリデー、企業研修生及び駐在員その他理事会が認める者で、原則1年以内の短期滞在者とし、本会の活動への参加や会報の受領を認める。個人サポーターの更新は認めない。
- ・ 年会費および年間賛助費は原則 2020 年 4 月 1 日から 2021 年 3 月 31 日までとする。
- ・ 会員における中途入会会費は 2020 年 1 月 1 日から 2021 年 3 月 31 日までの入会に適用する。
- ・ 会報を紙面ではなく E-MAIL 受信する場合、年会費から \$5 割引を適用します。
- ・ クレジットカードでの支払には手数料 2% が掛かります。

2019 年度 JCB 理事会

嶋田 清次	会長
石原 将	副会長（商工会議所・会頭）
アダムス 美和	会計
白井 寛司	広報
安井 剛	教育（補習校運営委員長）
山元 祐輝	教育（補習校運営副委員長）
橋本 宜之	行事
篠原 一晃	行事
新堀 JOLLY 由香子	秘書
ラウ 直子	行事補佐
監査	Avallare Assurance

今月の俳句コーナーはお休みです。

俳句、短歌、随時募集中！

投稿先：ブリスベン日本クラブ事務所 info@jc-b.com

羽田 hadayuri@hotmail.com

新入会員アップデート

2月末

新会員なし



【みんなの掲示版について】会員の皆様からお寄せいただいた情報を掲載していますが、内容についてのトラブル、正確性については責任を負いかねますことご了承下さい。

ジャカラランランション会からのご案内

3月のランション会は、3月26日木曜日午前11時30分からです。

ICHIBAN SUSHI

Level 1, Tattersalls Arcade, 215 Queen Street

以前「SONO」があった所です。入口の階段の後ろにエレベーターがあります。
お問い合わせは嶋田（携帯 0438-155-492）まで。

コーラス同好会からのご案内

3月のコーラスの会練習日は3月8日(日)で、午前11時よりO x l e yの萩原宅です。

新メンバー大歓迎です。

希望者は連絡係りの延寿(3378-6031・0403-127-594)または古野(yuri.furuno@gmail.com)まで。



オーストラリア・クローバークラブ ブリスベン支部のご案内

オーストラリア・クローバークラブ ブリスベン支部はブリスベンにおける同志社出身者の集まりです。
永住者、駐在員、留学生、現役大学生等、同志社出身者であればどなたでも参加いただけます。年会費は無料です。

オーストラリア・クローバークラブ ブリスベン支部では定例食事会など様々なイベントを行っております。
同志社のネットワークを通じて、ブリスベン生活を一層楽しいものにしましょう！

下記アドレスまでお気軽にご連絡ください！

連絡先：info@brisbane.doshisha-alumni.org

クラブ HP: <http://Brisbane.doshisha-alumni.org>

前川事務局長

【ブリスベン稲門会】のご案内

学生注目～！！

私、僭越ながら自己紹介させていただきます！（以下省略）
↑をご覧になって武者震いした方も、そうでない方も、ブリスベン稲門会（早稲田大学出身者の集い）をご存知でしょうか？年に数回、ざっくばらんとした雰囲気のもと、稲門会を開催しております。もちろんブリスベン専用の稲門会校旗も取り寄せ済み！社会人、学生、永住、駐在を問わず、今後、益々輪を広げていきたいと思っています。もちろん会費はありません。

以下メールアドレスまでどうぞお気軽にお問い合わせください！！

窓口：森田紀彦（のりひこ）

（メールアドレス：Norih.Morita@mitsui.com）



JCB ゴルフ同好会の皆様

次回 3 月例会の幹事役を務めさせていただきます桃川です。 よろしくお願ひ致します。

JCB ゴルフ同好会

3 月例会を下記の要項にて開催させていただきますので、奮ってご参加いただけますよう、よろしくお願ひ致します。

日時: 3 月 22 日 (日) 集合時間 07:05am (スタート 07:26am - Both Tee)

場所: Windaroo Lakes Golf Club (Tel: 07-3804-0655)
Anna-Louise Terrace, Windaroo QLD 4207

プレー費: ***集合前に各自プロショップにてお支払ください。

\$37-歩き

\$55-Cart&プレー費 (1 名あたり)

参加費: \$15 (プレー後幹事までお支払ください。)

競技方法: Single Stableford

定員: 6 組 24 名 (先着順で定員になり次第締め切り)

参加ご希望の方は 3 月 13 日(金)までに、カート利用(可/不可)&HC(2020 年度初参加の方)を併せて、幹事桃川までご連絡ください。

桃川(Email) hotels.momo1213@gmail.com (連絡先) 0488-162-278

JCB2 月例会の成績結果(windaroo.gc)は下記の通りです。

1 位 桃川 2 位 武内 3 位 鶴田 B.B 山崎

NP No5 鶴田 No11 山崎

DC No18 mrs 森

* 会報発行日の関係上申込期日のタイミングに合わない場合もございます。

JCB ゴルフ同好会の活動にご興味のある方は世話役

森 mrs_golfbum@hotmail.com 迄ご連絡下さい。

4 月に帰国なさる武内さんからご挨拶がありました。



花祭

皆様のご参加をお待ちしております。

日時: 4 月 5 日 (日) 10:00 時

会場: 阿弥陀寺、35 Mc Cormack Ave, Ashgrove

問い合わせ: (07) 3366 3300

メール: jodoshu_aust@yahoo.co.jp

Jodoshu Buddhist Community of Australia Inc



Head Office: 1/31 Bay Street, Tweed Heads, NSW, 2485, Australia

Branch Office:
Southport Central Tower 3, Suite 30609, Level 6, 9 Lawson Street, Southport, Qld 4215, Australia

“もしもの時の準備はできていますか？”

“もしあなたに何かあった時家族は経済的に守られていますか？”

“将来の家計についてのプランはありますか？”

経済的に豊かで安心できる将来のために貯蓄（スーパー等）や資産運用はとても大切なステップです。パロンファイナンシャルプランニングでは未来へのご提案を日本語で分かりやすくさせていただきます。

初回相談料は無料となります。お気軽にご相談下さい。

ブリスベンセミナーを4月23日（木）10：00から開催致します。お問合せはニネス尚美まで！

ニネス尚美 Financial Planner Assistant 0409 640 488 naomininness1@bigpond.com

日本語総合
通信サービス

さくらコミュニケーションズ

— 詳しくは www.sakura.net.au —

電話一本で、全て解決！

Retail Service Provider of



- ★日本語パソコン販売
- ★インターネット接続
- PremiumNBN、ADSL2+
- ★パソコン修理
- ★日本語テレビ放送



日本語パソコン専門店

Ace
Computer Systems OZ

Ace Computer Systems OZ

電話：(07)3349-6468 携帯：0421-206-555
oz@ace-computer.net www.ace-computer.net

新入生 随時募集中!!

エписは、大切なお子様の日々の学習・受験勉強をサポートします。



epis Education Centre

子供の**日本語**の読み書きをもっと伸ばしてあげたい。
現地校の**Maths**の**成績**が伸び悩んでいる。
日本の中・高**進学**・**受験対策**はどうしたら。

四谷大塚中学受験、高校受験講座など。
YR11-12 Maths Methods 講座開始!!

少人数制のわかりやすい授業。ご連絡ください。



2020 高校合格実績
(中途帰国生)

筑波大付駒場	1
開成	1
渋谷幕張高	1
慶應志木	1

その他

2020 大学合格実績

慶大総合政策学部	1
慶大商学部	1
早大商学部	1

お問い合わせ：0434 891746 (高橋) 又は brisbane@epis-edu.com まで。

独立、事業会計、税務 事業・就労ビザを一括 クラウド処理！

業務内容

法人設立・アドバイス
税務アドバイス・申告
決算書作成

クラウド会計ソフト

Xero 導入サポート

会計・税務定額料金サポート

事業・雇用者向け

ビザアドバイス・申請サポート

MARN: 1382692

国際ビジネスサポート
多言語対応
(英語、日本語、中国語)



GLOBAL HUB

**グローバルハブはオーストラリア全国対応
日本人経営の会計、ビザ事務所です。**

詳しくはウェブサイト gh-au.com でご確認ください。

お問い合わせは info@gh-au.com までお気軽にどうぞ。

Jumpei Morita

森田順平

CPA RMA (MARN: 1382692)

Director

Global Hub Pty Ltd

Address:

Level 19 10 Eagle Street
BRISBANE QLD 4000

Postal Address:

PO Box 2144
RUNCORN QLD 4113

2020 年度 JCB 入会案内

別紙 2

2020 年度 JCB 年会費、賛助費 ※GST 込

種類		入会金	年会費	中途入会会費	合計		
					入会時	中途入会時	更新時
会員	一般会員 個人	\$ 21	\$ 57	\$ 29	\$ 78	\$ 50	\$ 57
	一般会員 家族	\$ 21	\$ 78	\$ 39	\$ 99	\$ 60	\$ 78
	一般会員 個人 65 歳以上の場合	\$ 21	\$ 41	\$ 21	\$ 62	\$ 42	\$ 41
	一般会員 家族 65 歳以上が 1 人 又は 2 人の場合	\$ 21	\$ 62 (6 5 歳以上 1 人) \$ 46 (同 2 人)	\$ 31 (同 1 人) \$ 23 (同 2 人)	\$ 83 (同 1 人) \$ 67 (同 2 人)	\$ 52 (同 1 人) \$ 44 (同 2 人)	\$ 62 (同 1 人) \$ 46 (同 2 人)
	学生会員	\$ 21	\$ 28	\$ 14	\$ 49	\$ 35	\$ 28
サポーター	種類	年間賛助費			更新時		
	法人	\$ 338			\$ 338		
	個人	\$ 21			更新なし		

- 会員は、本会会則に沿って理事会より承認された者を指し、20歳以上の会員は総会において投票する権利及び理事となる資格を有する。
- 一般会員（個人）において、会員申請年度の4月1日に年齢が65歳以上の会員には割引を適用します。
- 一般会員（家族）において、家族内の65歳以上の会員の人数に応じ割引を適用します。
- 一般会員において、会員申請前年度3月31日において80歳以上の会員には、会員申請年度における会費を免除します。
- サポーターは、本会の総会において投票する権利及び理事となる資格を有しない。
- 法人サポーターは、本会の目的を理解し賛同したうえで、本会の目的達成のための活動に可能な範囲で支援を行うと共に、その活動において理事会が認める範囲でホームページや会報への広告掲載、行事への参加や出展などの活動を特別料金により行うことを認める。法人サポーターの更新は認める。
- 個人サポーターは、本会の目的を理解し賛同する学生、ワーキングホリデー、企業研修生及び駐在員その他理事会が認める者で、原則1年以内の短期滞在者とし、本会の活動への参加や会報の受領を認める。個人サポーターの更新は認めない。
- 年会費および年間賛助費は原則 2020 年 4 月 1 日から 2021 年 3 月 31 日までとする。
- 会員における中途入会費は 2020 年 1 月から 2021 年 3 月 31 日までの入会に適用する。
- 会報を紙面ではなく E-MAIL 受信する場合、年会費から \$5 割引を適用します。
- クレジットカードでの支払には手数料 2% が掛かります。

ご入会、退会、変更のお手続き、広告依頼は事務所まで
お問合せ先

Japanese Club of Brisbane Inc. (JCB)

info@jc-b.com

(07) 3870 0360